# 한국어 예배

주일 오전 11시 한국어 예배 영어 예배

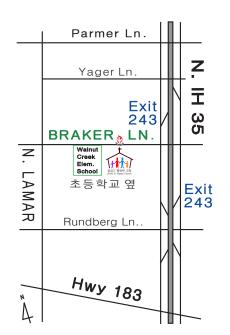
대부분의 성도님들이 코로나 바이러스 접종을 받았으므로 예배실에서 예배를 드립니다. 하지만 실내에서는 반드시 마스크를 착용하시기 바랍니다.

# **English Services**

## Sunday

Worship Service: 11:00 AM

Since most saints are vaccinated, we are worshiping in the Sanctuary. However, everyone is required to wear a mask during the service.



예수환양교회 Praise Jesus Church 103 W. Braker Ln. Austin, TX 78753 Ph. (512) 977-9977 Fax (512) 531-9015

Email: kupc@kupc.com

담임목사 Pastor Ph. (512) 301-5353

www.praisejesuschurch.net



# 예수찬양교회 Praise Jesus Church Hope Learning Center

2021년 8월 1일



그 문에 들어가고 장성 함으로 기에게 감사하고 자자 이름을 소속할지

시편 100:4

#### [ Psalms 100:4 ]

Enter into his gates with thanksgiving, [and] into his courts with praise: be thankful unto him, [and] bless his name.

담임: 안일용 목사 Pastor: Il Y. An

103 W. Braker Ln. Austin, TX 78753

## 예배 순서 The Order of Service

Keyboard 반주: 이상인 집사

찬송 Singing	(모두	차안에서	All inside of	your ca	ar)
광고와 헌금 Announcements & 여헌금위원 (Offering Ushers)	Offering	]	_ 박귀근	!, 안수 <u>:</u>	희
중보기도 (Intercessory Prayers) _		(모두 통성	성기도 Pray in	Unison	1)



# 오늘 이중언어 예배를 드립니다.

We will have a Bilingual Service today.



The state of the s

성경봉독 설교제목 Reading Title 누가복음 18:7-8

믿습니까?

안일용 목사 Pastor IL AN

Luke 18:7-8

Do You Believe?

축 도 Benediction

안일용 목사

#### 교회 소식 / 광고 News & Announcement

★ 거의 모든 분들이 백신 접종을 마치셨으니 예배실 안에서 예배를 드립니다. 코로나 바이러스에 걸린 사람과 직접/간접 접촉 하신 분들은 반드시 확진검사를 받고 감염되지 않았을 경우에만 들어오실 수 있습니다. 열이 있거나 확진자일 경우 차 안에서 예배 드릴 수 있습니다.

We worship in the Sanctuary since most of us are vaccinated. If you had contact or were very near to a Covid-19 positive person or have a fever, please worship inside the car. You must take a test before you enter the Sanctuary.



# Kyon the Happy August Birthdays

8월 3) 김정호 15) 박지희 17) 김운태 24) 정오윤 28) 신리디아

#### 봉사 위원 Ushers

예배일자	장소 Place	헌금 Offering	
8/1/21	성전 Sanctuary	김재선, 손영애	
8/8/21	성전 Sanctuary	박귀근, 안수희	

#### 2021년도 목표 - 성경통독과 1인 전도 2021 Goal - Read Whole Bible & Witness 1 person

<b>(1)</b>	매일성경 Daily Bible	8/1 - 8/7	대상 2:1 - 대상 23 1Chr 2:1 - 1Chr 23
------------	---------------------	-----------	--------------------------------------

#### 기도 Prayers

- ★ 박순영 집사님의 시누이 췌장암, 정오윤 부형님의 건강, 유니스 가매님 큰아들 Covid-19로 라스베가스 병원에 입원. Complete healing of the Sis-in-law (Pancreatic cancer) of Deaconness Park SoonYoung. Health of Jung Oh Yoon. Oldest Son of Eunice Oxford in the hospital for Covid-19.
- ★ 주디 햄플 모메님의 팔과 어깨, 문숙회 권사님 허리, 한필례 모메님, 조옥심 권사님, 조기방 집사님, 라머스 햄플 부형님의 어깨 치유를 위해. For healing, Thomas Hample's shoulder, Judith Hample's arm and shoulder, Kieran & Kieran Garvey, Misun Kerley 전삼순 권사님, 김봉화 권사님, 이필섭 가메님, 추효경 가메님, 김경옥 가메님, 정미선 가메님 건강을 위해.
- ★ 신리디아 집사님 2주 선교여행.
  Deaconess Lydia Shin went to 2 weeks of mission work.
- ★ 식당 및 사업하는 성도님들을 위해. 의료계에 일하는 모든 분들을 위해. 애런간슨 형계님 하나님의 도우심과 새 사업. For all saints who are going thru hardship in their businesses. For all who work in the medical fields. God's help in the new business venture for Brother Aaron Johnson.
- ★ 기도/중보기도 모임에 참여하고 싶으신 성도님들은 안사모님에게 말씀해 주세요. If you wish to join the prayer team, please let the pastor An know.

#### 지난 주 헌금 Last Week Offerings

십일조 Tithe	Eunice Oxford, Don Pegram			
<b>TOL 31.11</b>	김재선, 문숙휘, 문인철, 손영애, 안미정, 안수희,			
주일 감사 Sun. Offer. 엄현옥, 유승렬, 이광복, 이상인, James Oxford,				
Ouri. Orier.	Don Pegram			
선교 Mission	안수희, Eunice Oxford, Don Pegram			
건축 Build	안수희, 안일용, Don Pegram 기타 Misc 변외득			